

# LE BIEN PUBLIC

Imprimé et publié  
1563, rue Royale  
Téléphone: 6-8404  
Trois-Rivières, P.Q.

## ORGANE DU RÉVEIL TRIFLUVIEN

Abonnement  
\$2.00 par année  
aux E.-U. \$3.00  
5 sous la copie

44e ANNEE — No 23

TROIS-RIVIERES, VENDREDI, 17 JUIN 1955

Autorisé comme matière de seconde classe  
Ministère des Postes, Ottawa.

En marge de notre fête nationale

## Notre patriotisme a évolué

Voici bientôt la Saint-Jean-Baptiste. C'est la fête nationale des Canadiens-français. Chacun se doit de la célébrer. Le patriotisme est une vertu. Il peut être une force puissante, mais il a besoin d'être nourri, entretenu, fortifié. Des manifestations collectives bien organisées y contribuent. Elles aident à poser ensuite les actes auxquels sont tenus les vrais patriotes, tant dans leur vie privée que dans leur vie publique.

Il serait bon que chacun fasse, en ce jour du 24 juin, un examen de conscience national, qu'il se demande quelle aide il apporte à sa nationalité, au maintien de sa langue, de ses traditions, de ses droits. Combien par exemple font partie de notre Société nationale? Leur nombre est relativement peu élevé. Et cependant l'union fait la force.

Comment survivre, résister aux attaques continuelles, développer nos institutions, accroître notre influence si nous ne présentons sur les questions vitales un front commun, si un organisme dirigé par des hommes de confiance ne donne les directives nécessaires et ne s'impose tant aux nôtres qu'à ceux des autres nationalités par sa vigueur et le nombre de ses membres?

Les Sociétés St-Jean-Baptiste constituent cet organisme. Leur fédération récente en fait un groupement puissant. Il est de mode dans certains milieux de les critiquer, de ne les juger que par leurs parades annuelles et certains discours patriotards. Valables peut-être autrefois, ces critiques ne paraissent plus justes aujourd'hui. Des équipes nouvelles réalistes, indépendantes de tout esprit de parti vraiment attachées à leur nationalité, accomplissent un travail important.

Que ceux d'ailleurs qui les voudraient plus agissantes, plus pratiques, joignent donc leurs rangs. Ce sera le meilleur moyen de les rendre telles qu'ils les désirent. Critiquer et rester à l'écart, c'est se condamner soi-même, c'est la pire des déflections. Plusieurs gagneraient à méditer ce sujet le 24 juin prochain.

## POURQUOI CETTE ANOMALIE ?

Des Trifluviens chôment encore malgré la prospérité de leur ville

Notre ville connaît en ce moment une période d'activité et de développement intensifs qui se reflète partout, mais surtout dans l'excellente situation de la main-d'oeuvre et du travail. Les usines, ateliers et boutiques fonctionnent à plein rendement. Les travaux publics, dont quelques-uns d'envergure, fournissent des centaines d'emplois. La voirie et les quais sont débordants d'activité. Pour ce qui est de la construction, Trois-Rivières semble devoir connaître une saison record. On peut dire qu'il n'y a pas un coin de notre ville qui n'ait son chantier à l'oeuvre.

Et malgré tout, il y a encore du chômage: un certain nombre de citoyens de notre ville, en bonne santé et aptes au travail, se trouvent dans la pénible situation de vivre piètrement parce qu'ils ne trouvent pas de travail. Cette situation leur paraît d'autant plus amère du fait qu'ils chôment dans une ville en pleine prospérité et qu'ils ne sont pas sans se rendre compte des anomalies sociales qui les condamnent au chômage.

Parmi ces anomalies, une des pires semble être le cumul des emplois. Un bon nombre de travailleurs ambitieux, de cette espèce de gens qui n'en ont jamais assez, cumulent au-

tant d'emplois qu'ils le peuvent, accumulant salaires sur salaires, sans égard à ceux qu'ils frustrent du gain que leur vaudraient un ou deux emplois supplémentaires. Une enquête révélerait qu'aux Trois-Rivières des centaines de travailleurs se livrent actuellement à ce cumul injuste des emplois.

Une autre anomalie, dont la victime est le chômeur trifluvien, résulte de l'invasion de notre marché local du travail par la main-d'oeuvre rurale. Trop d'ouvriers venus de la campagne environnante et y ayant toujours feu et lieu, obtiennent du travail dans nos usines et manufactures, au détriment de citoyens authentiques de notre ville. Ces gens qui ne paient aucune taxe dans notre ville viennent cependant y râfler les meilleurs salaires, contribuant ainsi, par cet abus, à créer un certain malaise économique qu'il est impossible de faire disparaître complètement, même en période de prospérité, comme c'est le cas présent.

Il semble qu'avant longtemps, pour se protéger, le monde du travail devra utiliser, en plus de la carte de compétence, celle du permis de travailler en vue d'éliminer un trop grand nombre de parasites qui encombrant le marché.

BILLET

## Du nouveau sur l'Évangéline de Longfellow

Les fêtes acadiennes de l'année redonnent de l'actualité au poème de Longfellow: *Évangéline*. La première publication de l'oeuvre remonte à 1847, mais le sujet est de ceux qui ne s'oublient pas dans les provinces maritimes du Canada: le grand dérangement, ou la déportation des Acadiens de la Nouvelle-Ecosse et du Nouveau-Brunswick par les autorités anglaises, il y a deux cents ans. Des milliers d'entre eux furent conduits aux États-Unis, exilés le long des côtes de l'Atlantique, de la Nouvelle-Angleterre à la Louisiane. On les laissait là comme du bétail, sans ressources, hommes d'un côté, femmes et enfants de l'autre, et la plupart d'entre eux, Français d'origine, exclusifs dans leur amour de la France, ignoraient jusqu'à la langue du pays où les bourreaux les abandonnaient. Entre temps, leurs vainqueurs s'emparaient de leurs biens. Dans la seule Acadie anglaise ou Nouvelle-Ecosse, un butin de 43,500 bêtes à cornes, 38,500 moutons, 23,500 porcs et 2,800 chevaux. Répétition du drame en Acadie française ou Nouveau-Brunswick, auquel s'ajoute le Cap-Breton. Et ce, sans tenir compte du numéraire confisqué. En 1758, trois ans plus tard, le lieutenant-gouverneur Charles Lawrence convoitait les colons américains ou anglais à la curée, leur offrant les terres des déportés, en plus d'autres biens nécessaires à leur établissement.

\* \* \*

Évangéline raconte l'histoire de deux amoureux acadiens, séparés par le cruel dérangement, qui essayent de se rejoindre à travers le continent et passent leur vie, soutenus par leur espoir, à se chercher en vain. Idylle simple, naïve même, elle conduit de l'Acadie à la Louisiane et jusque dans les solitudes forestières du centre-ouest américain. Quand enfin Évangéline se trouve en présence de celui qu'elle aime depuis la prime jeunesse, Gabriel son fiancé est un vieillard malade et mourant, auquel elle ferme les yeux. L'oeuvre de Longfellow est un long poème en vers non rimés, dont il existe (à la page 4)

## EN PARLANT DE SALAIRE ANNUEL GARANTI

Le député Gillis, cécéefiste de Cap Breton Sud, a cru user d'un bon argument, l'autre jour, sur le parquet des Communes, à l'appui de la théorie reuthérienne du salaire annuel garanti, en disant que les collets blancs, hommes de bureau et autres plumitifs jouissent bien, eux, du salaire garanti.

Mais M. Gillis était là comme ailleurs, peu respectueux des faits. Le collet blanc se fait mettre à pied par le patron où et quand celui-ci l'entend. Dans une certaine ville textile des Cantons de l'Est, l'installation d'un système nouveau dans toute une usine a résulté dans le congédiement de plus d'un grand boss. Si l'homme de bureau, dans une entreprise, jouit apparemment d'une certaine stabilité dans son emploi, c'est souvent parce qu'il le mérite par son sens de l'ordre et de la loi, par son respect de l'échelle des valeurs, par sa compréhension meilleure de

problèmes du patronat, bref, parce qu'il fait preuve de bon esprit.

\* \* \*

Le salaire annuel garanti,

### Pourquoi les écoles de la Commission ferment-elles si tard?

Alors que dans la plupart des maisons d'enseignement de notre ville la fin de l'année scolaire et la fermeture des classes ont lieu les 16, 17 et 18 juin, soit quelques jours avant le début de l'été, les écoles de la Commission, selon une tradition bien établie, continuent leurs activités jusqu'au vingt-deux juin inclusivement.

Il nous semble, à nous comme à un très grand nombre de parents, que cette date de fermeture est trop tardive et qu'elle ne signifie aucunement pour les élèves de plus grands progrès. A cette époque de l'année, les enfants aspirent fortement à la saine détente des vacances. La belle température et l'atmosphère joyeuse de l'été, tout concourt à les distraire d'un travail scolaire qui, en se prolongeant indûment, leur pèse et les ennue.

Pourquoi, dans ces conditions, garder les élèves de la Commission à la tâche, quand ceux de toutes les autres institutions sont déjà en vacances.

Est-ce qu'on ne pourrait pas, en faveur de l'enfant, adoucir la rigueur d'une coutume périmée et, en même temps, soulager parents et professeurs de soins et d'efforts qu'ils sentent perdus d'avance?

que CIO-UAW a cru bon de hisser comme drapeau dans l'embarquée d'une nouvelle grève, démontre bien, en effet, jusqu'à quel point le travail

organisé peut être intraitable. On ne veut rien entendre, en effet, à la loi économique pourtant bien claire voulant que la permanence d'un salaire ne puisse se garantir qu'à la condition, pour l'industriel, de commander aux caprices du consommateur. Les épouses des grévistes de l'auto sont les premières mêmes en mesure de comprendre que le consommateur est en définitive le seul maître. La pratique dont use la smala de Reuther en est une de chantage, tout unquement, et ces unions ouvrières devraient craindre, pour elles, que le grand public vienne à comprendre, comme on le fait, actuellement, en Grande-Bretagne où les travaillistes ont pris une veste aux dernières élections générales. Tant va la cruche à l'eau qu'à la fin elle se casse, comme disait le bon fabuliste.

\* \* \*

Mais, sur ce continent, tous

les ouvriers ne donnent pas dans le panneau du CIO américain. Tant s'en faut. Dans la Virginie, les industriels sont fort satisfaits de ce que les organisateurs du CIO n'aient pas réussi, après six mois de cajoleries alternant avec les menaces, à enrégimenter tout le monde. A Smithfield, Va., entre autres, 800 employés d'une fumerie de jambon, qui gagnent \$1.12 l'heure, avec allocations, boni et congés payés, ont nettement refusé de se mettre sous la domination tyrannique du C.I.O. Car les Sudistes ont le point d'honneur chatouilleux, comme nous l'a appris l'histoire américaine, et le bloc enfariné des Yanks ne leur a dit rien qui vaille. Ils se méfient bien à raison, d'ailleurs, de ces unions qui n'ont d'international que le nom, qui ne visent qu'à empêcher des cotisations de membres et qui n'ont de cesse qu'après avoir jeté l'ouvrier dans les grèves qui l'affament et le ruinent.

## La forêt québécoise est notre plus importante source de richesse

"Une grande partie de la population des régions à proximité des concessions forestières de la Consolidated Paper Corporation, ne se rend pas compte de l'importance de ces boisés en tant que source de revenus pour un nombre toujours croissant de familles dans ces secteurs." Voilà ce qu'a affirmé aujourd'hui M. François Faure, vice-président de la Consolidated Paper, chargé de la section des boisés, au cours d'une conférence sur la politique forestière de sa compagnie.

"La forêt qui produit la matière première de nos usines," a poursuivi M. Faure, "est à la base même de leur existence. Pour assurer la permanence de l'une et des autres, notre programme de coupe est agencé suivant un système de rotation qui vise à assurer des récoltes annuelles à perpétuité.

"Pour alimenter les scieries qui opèrent dans les villages, la Consol s'évertue à équilibrer ses coupes en relation avec les réserves forestières existantes, dans l'intention d'assurer de l'emploi, pendant de longues périodes, au plus grand nombre possible de gens dans ces villages.

"La moyenne annuelle des salaires versés par Consolidated Paper aux travailleurs se consacrant à la coupe du bois à pâte, au flottage

et aux divers autres travaux forestiers se chiffre par environ \$13,500,000," affirme M. Faure. "A cela, ajoutons les salaires touchés par les employés des scieries ayant obtenu des permis de coupe pour récolter du bois d'oeuvre sur ces mêmes concessions forestières."

A titre d'exemple, M. Faure a signalé l'exploitation forestière dans les bassins des rivières Assomption et Mattawin où la Consol distribue une somme d'environ un million de dollars par année aux ouvriers des bois, sans compter le revenu appréciable gagné par les employés en forêt des scieries. Plusieurs villages de la région profitent de cette opération mixte, entre autres : St-Michel-des-Saints, St-Zénon, Ste-Emélie-de-l'Energie et St-Jean de Matha.

M. Faure a conclu en disant que tout le monde devait se sentir responsable de la conservation des forêts et de leur protection contre les incendies. "Ceux qui se rendent coupables de négligence sous ce rapport," a-t-il dit, "compromettent le bien-être des populations dont les moyens d'existence dépendent entièrement de l'exploitation forestière. De plus, ils menacent de ruiner une partie de la ressource naturelle la plus précieuse du pays."

## Premier grand pèlerinage des bûcherons de la Province de Québec à Sainte-Anne de Beaupré, le 3 juillet

Les 100,000 bûcherons de la Province de Québec sont invités à prendre part au premier grand pèlerinage des bûcherons à Sainte-Anne de Beaupré, dimanche le 3 juillet prochain.

Ce pèlerinage se fera sous le haut patronage de Son Eminence le Cardinal Paul-Emile Léger, de Montréal, et avec les encouragements de Son Excellence Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec.

Les milliers de Bûcherons-Pèlerins demanderont la protection divine — par l'intercession de la bonne sainte Anne — sur leur vie si menacée physiquement et spirituellement. Un petit tableau dans la chapelle-souvenir de Sainte-Anne illustre bien cette sollicitude de la grande sainte envers les Bû-

cherons. On y voit un Bûcheron secouru par sainte Anne, alors qu'un arbre vient de s'abattre sur lui.

La Basilique sera donc à cette occasion le rendez-vous par excellence des hommes de la forêt, qui se rendront par milliers au grand pèlerinage du 8 juillet.

## Nouvelles du club de pêche Molson

Les tournois de pêche Molson's créent beaucoup d'intérêt; premièrement, parmi les Associations et les Clubs. L'Association de la Fédération des Clubs de Chasse et Pêche rapoportent une grande augmentation dans leurs abonnements.

Deuxièmement, parmi les sportifs qui se joignent à des Associations ou qui se rassemblent pour former des Associations.

Les Associations nouvellement fondées que nous connaissons sont: Mont-Laurier, Maniwaki, St-Janvier, Lac Connelly, Lac Achigan, Val David, Annonciation, Coaticook, Lac Lyster, Lambton, St-Georges-de-Beauce, Montréal Nord, l'Association des "Waiters" de Montréal.

Nous félicitons ces vrais sportifs, et leur souhaitons beaucoup de succès dans leur travail.

Nous avons reçu les entrées suivantes de différentes parties de la Province:

M. Emile Béland, Drummondville, Qué. Truite Mouchetée — 2 lvs 8 oz.

Dr Roger Charpentier, Magog, Qué. Truite Arc-en-Ciel — 5 lvs 12 oz.

M. Victor Codon, St-Agricole, Qué. Truite Mouchetée — 2 lvs 12 oz.

M. Rolland Farmer, St-Gérard, Montréal, Truite des Laes — 8 lvs 8 oz.

M. Rémi Gauvette, Asbestos, Qué. Truite Mouchetée — 1 lv. 12 oz.

M. Gérard Boismenu, Lac du Cerf, Truite des Laes — 9 lvs 4 oz.  
M. Raymond Lafrance, Maniwaki, Qué. Brochet — 12 lvs 4 oz.

M. Léo E. Thibault, Chemin Ste-Catherine, Montréal, Truite des Laes — 17 lvs ½ oz.

M. Marcel Allard, rue Bordeaux, Montréal, Doré — 10 lvs 3 oz.

M. André Paré, Drummondville, Qué. Truite Mouchetée — 2 lvs 2 oz.

M. Jean Marinier, Ste-Agathe, Qué. Truite Mouchetée — 4 lvs 13 oz.

Mme K.C. Constantineau, Mont-Laurier, Qué., Truite Mouchetée — 4 lvs 2 oz.

Nous désirons informer les Associations que les formules d'entrée doivent être envoyées à l'Association de la Fédération de Chasse et Pêche du Québec, 1600, rue Berri, Montréal, Qué.

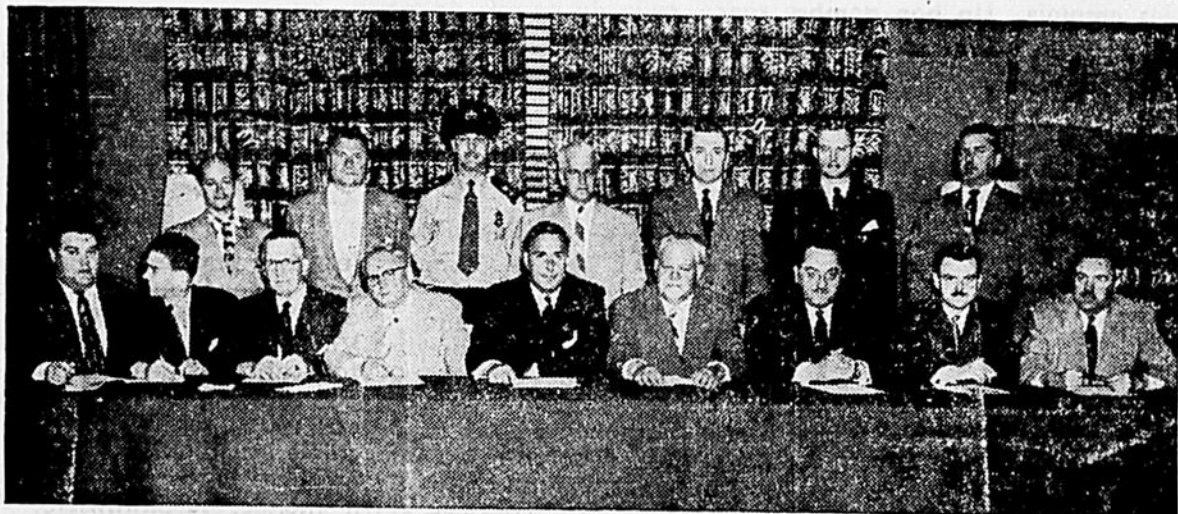
Les Associations suivantes tiendront leurs tournois à ces dates:

1er juin : L'Association Sportive des Waiters de Montréal.

5 juin : L'Association de Pêche de Ste-Agathe.

19 juin : L'Association de Chasse et Pêche de Mont-Laurier.

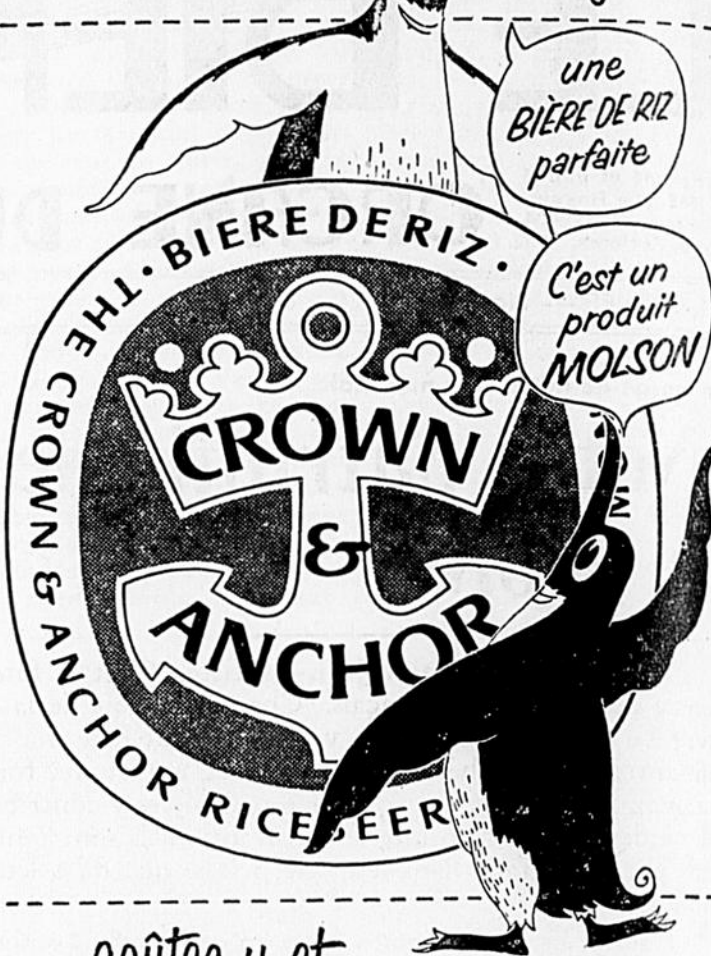
1er juillet : Club St-François de Drummondville.



Avec la coopération des automobilistes, cyclistes et piétons, le Comité provincial de Sécurité de la Route de la région de Montréal espère mener une campagne de sécurité encore plus fructueuse que l'an dernier. On avait réussi à réduire de 901 à 626 le nombre des pertes de vie sur les routes de la province, ce qui constitue la plus forte diminution enregistrée par une province canadienne. On estime qu'avec un peu plus de prudence la grande majorité des 75,000 accidents d'automobile qui se produisent annuellement dans le Québec pourraient être évités. Ci-dessus, on remarque les membres du comité de la région de Montréal qui se réunissent récemment en l'hôtel Mont-Royal à Montréal pour mettre la dernière main aux préparatifs de la campagne annuelle; assis, de gauche à droite, MM. J.-M. Fontaine, président du comité de sécurité de la route de la Fédération des Chambres de Commerce des Jeunes de la Province de Québec; J.-L. Dyotte, secrétaire général de la Ligue de Sécurité de la province de Québec; P. Gatinéau, directeur de

la police de Verdun; Chs. Desgroseilliers, administrateur du Comité Paritaire de l'Industrie du Camionnage de l'île de Montréal; C. Archambault, président du Comité et vice-président de la Ligue de Sécurité de la province de Québec; H. Beauregard, directeur de la Sûreté provinciale; J. Dionne, secrétaire du Comité provincial de sécurité de la route de Québec; P. Bertrand, président du Conseil consultatif des Associations d'Hommes d'Affaires de Montréal et P. Hurteau, directeur des relations extérieures de Philippe Hurteau & Co.; debout, MM. G. D'Astous, secrétaire de la Fédération des Chambres de Commerce des Jeunes de la Province de Québec; F. W. Robinson, gérant général du trafic du Provincial Transport Co.; Lt. M. Masson, du service de la circulation de Montréal; D. Sicotte, président des Transports Limited; W. Ekiers, président du Comité de sécurité de la route, Junior Montreal Board of Trade; H. T. Findley, All Canada Insurance Federation; Geo. Rocheleau, ingénieur en sécurité de Diamond Taxi Association.

Pour satisfaire ceux qui préfèrent les bières blondes et légères...



... goûtez-y et vous direz: "C'est ma bière!"

## du NOUVEAU pour les vacances dans les MONTAGNES ROCHEUSES

L'écrasante beauté des Rocheuses canadiennes nous frappe davantage quand on la contemple des dômes-observatoires du "Canadian". Visitez les Rocheuses...

VIA The Canadian



Renseignements et réservations de

J. A. TOURVILLE

Agent

942, rue Notre-Dame — Trois-Rivières

Pacifique Canadien

LA SEULE ROUTE DES WAGONS À DÔME AU CANADA

## ENCOURAGEZ VOTRE JOURNAL LOCAL

En accordant la préférence à ses annonceurs et en acquittant votre abonnement à l'échéance.

**Fête du départ des missionnaires canadiens au Sanctuaire de N.D. du Cap**

Dimanche prochain, le 19 juin, sous la présidence de S. E. Mgr Louis-Joseph Cabana, P.B., archevêque du Rubaga en Uganda, Afrique, près de 200 prêtres, religieux et religieuses, en instance de départ pour les Missions, iront aux pieds de la Madone Miraculeuse du Cap consacrer à la Reine des Missions leur apostolat en terre étrangère. Ces jeunes missionnaires de chez-nous prendront part à la traditionnelle cérémonie, toujours impressionnante, du départ missionnaire au Sanctuaire du Cap-de-la-Madeleine. Les généraux, provinciaux ou leur délégué de 30 ordres, sociétés, congrégations ou instituts religieux, à cette occasion, donneront les obédiences des jeunes et généraux candidats appelés par l'Eglise à se dévouer à l'oeuvre primordiale des Missions dans un apostolat direct auprès des infidèles de tous les continents.

image et un encouragement à la cause.

Voici le programme de la Journée: 10 h. a.m.: Messe spéciale célébrée par le T. R. P. Théodoric Paré, o.f.m., provincial des Franciscains.

2 h. p.m.: Cérémonie du Départ présidée par S. E. Mgr Louis-Joseph Cabana, P.B. Allocution d'un prêtre noir, M. l'abbé Stephano Mukara.

La prédication aux messes sera faite par un missionnaire du Chili, le R. P. Rémi Lépine, o.m.i.

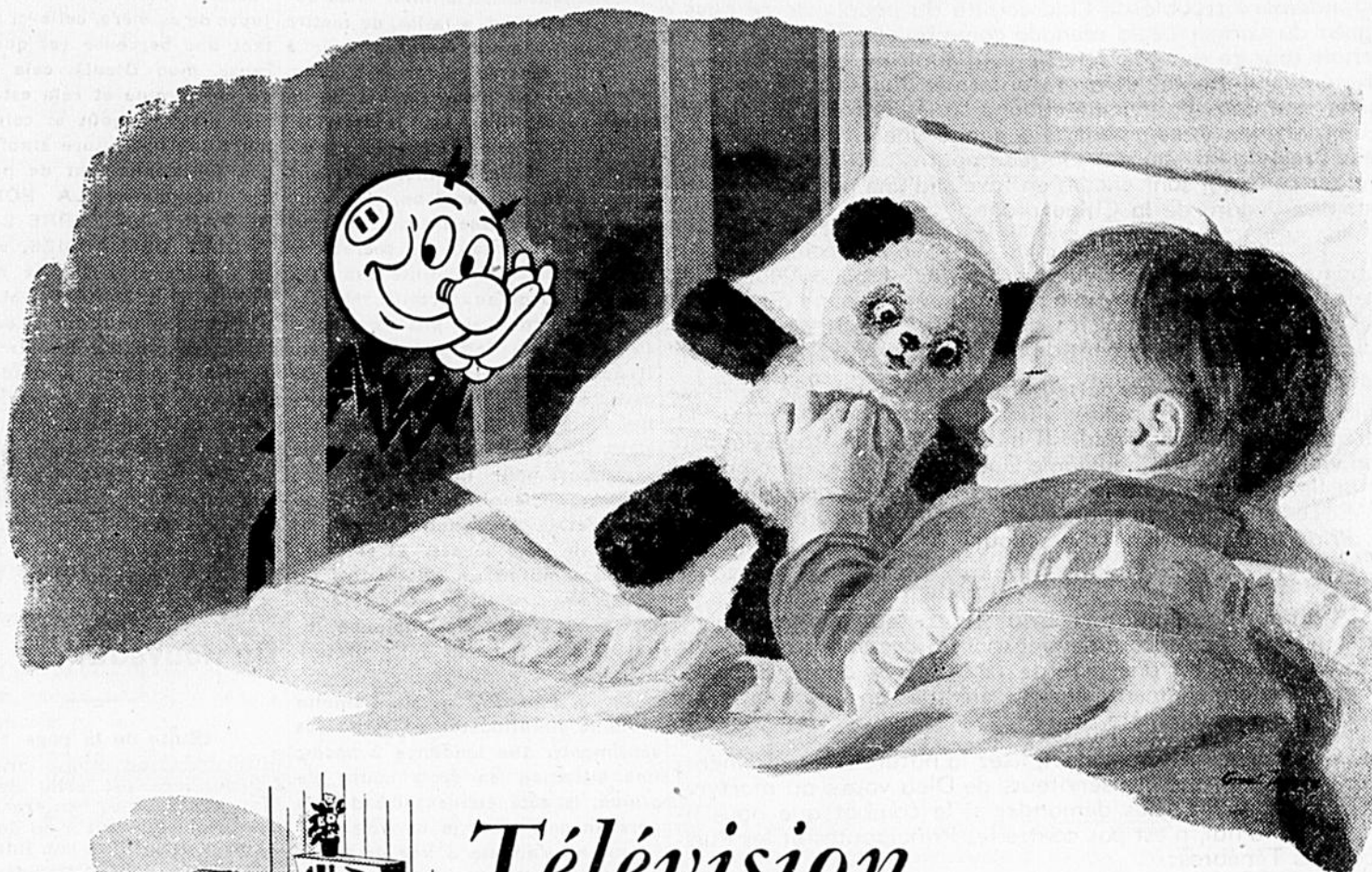
Tous sont invités à cette belle fête au Sanctuaire du Cap-de-la-Madeleine.

**Une nouvelle fondation catholique à Macao**

La Casa de Sao Paulo érigée à Macao par la Catholic Welfare Commission au prix de \$40,000 a été ouverte le 20 mars. Cette nouvelle fondation, qui comprend un dispensaire et une maison pour enfants, est confiée aux Soeurs canadiennes de Notre-Dame des An-

ges. Devant S.E. le Gouverneur de Macao, l'Amiral Joachim Marques Esparteiro, et un nombreux public, le R. P. Duchesne M.M., Directeur du Catholic Welfare Committee expliqua la signification de cette oeuvre de charité et remit le nouveau bâtiment à la Congrégation de N-D. des Anges. On sait que Macao depuis des années est un centre d'accueil important pour les réfugiés du Continent rouge.

**LES APPAREILS ÉLECTRIQUES DE L'AVENIR!**



**Télévision gardienne d'enfants**



Dans la maison de l'avenir, la télévision sera non seulement un divertissement... mais aussi une source de confort et de tranquillité d'esprit.

En plus de transmettre les programmes réguliers, les téléviseurs pourront capter le va-et-vient de la famille dans tous les coins de la maison. Et vous pourrez surveiller le jeu de vos enfants... ou le sommeil de bébé... sans avoir pour cela à interrompre la préparation des repas ou vos autres occupations domestiques.

La télévision en circuit fermé sera monnaie courante dans la maison de demain. Et, ce n'est là qu'une des nombreuses merveilles que nous réserve l'avenir... merveilles que rendent possibles le génie et l'invention de l'homme moderne... et l'électricité mise à la portée de toutes les bourses.

**Les appareils électriques de l'avenir**

- Télévision en circuit fermé
- Serveuse de repas congelés
- Lessiveuses à onde sonore
- Tables à manger avec réchauds
- Appareil à laver et à sécher les planchers en une opération
- Appareils de cuisine actionnés par tableau de commande
- Eau glacée au robinet — en tout temps de l'année
- Lampes portatives sans fil
- Fenêtres se fermant automatiquement
- Éclairage télécommandé
- Cuisson électronique ultra-rapide
- Horloges électriques sans fil



compagnies associées et filiales



MGR LS-J. CABANA

Nos associations et groupes missionnaires seront largement représentés à cette grande journée missionnaire en l'honneur de la Reine protectrice des Missions. Tous ceux qui le peuvent, parents et amis, se feront un joyeux devoir d'entourer les missionnaires partants. Leur présence sera un hom-



Mlle F. DeCelles, des Trois-Rivières, qui a célébré récemment le 30e anniversaire de son entrée à l'emploi de la Compagnie de Téléphone Bell du Canada. Mlle DeCelles est surveillante d'un groupe de téléphonistes locales.

**Le secret est dans la BOUILLOIRE**

C'est dans la bouilloire de brassage que les ingrédients de choix — orge fraîchement moulue, houblon de la plus haute qualité, eau claire et limpide — sont habilement mélangés et "brassés au ralenti", selon le procédé secret de Brading. Le brassage au ralenti donne une bière aux

**COLLET PLUS RICHE  
ARÔME SUPÉRIEUR  
SAVEUR PLUS VELOUTÉE**



Brassée au ralenti = saveur plus veloutée



# Parade DES Sports

## Quelques notes sur la Provinciale

Notre équipe locale est présentement dans une léthargie et nous espérons qu'elle en sortira très bientôt pour reprendre le sentier de la victoire. D'ailleurs le gérant Al Barillari n'est pas un de ceux qui aiment à perdre et il saura infuser son équipe d'une bonne dose de combativité. Il ne fait aucun doute que nous avons besoin de renforts et nous avons été informés qu'ils ne tarderaient pas à venir. Il ne faut pas que les amateurs se découragent mais au contraire il faut qu'ils continuent à encourager nos locaux et nous sommes sûrs que l'heure de la victoire ne tardera pas.

Les dernières statistiques de la Provinciale nous révèlent que le club des Braves de Québec est au premier rang du Circuit Molini. Les deux grandes raisons du succès des Braves sont que cette équipe domine la Provinciale aussi bien au champ qu'au bâton.

Le lanceur Salgato du Saint-Jean domine chez les lanceurs avec un imposant record de 7 gains contre aucune défaite, tandis que son compagnon d'équipe un lanceur comme lui, Lakatos a déjà enregistré 6 victoires contre aucune défaite.

Un autre joueur du Saint-Jean, Caushion occupe présentement la première position chez les frappeurs et il est aussi le joueur qui a cogné le plus de coups sûrs 52. Un autre joueur du Saint-Jean, Glamp est le Babe Ruth du Circuit Molini avec 11 coups de quatre buts à son actif depuis le début de la saison. Chez les frappeurs de trois buts, deux joueurs ont également frappé le même nombre de coups: Meyer du Sherbrooke et Brice du Thetford-Mines en ont cogné chacun quatre. Le meilleur cogneur de doubles n'est nul autre que notre premier but Paparella qui en a frappé 12. La Ligue Provinciale connaît cette année l'une de ses plus fructueuses saisons et une grande part de ce succès revient à son dévoué Président Albert Molini. Molini travaille d'arrache-pied pour nous donner le meilleur calibre de baseball possible et il nous disait récemment qu'il voudrait faire encore d'avantage pour faire de ce Circuit, l'un des plus importants du Baseball Mineur. Nous sommes assurés que la Ligue Provinciale connaîtra encore de bons succès et nous lui souhaitons longue vie.

## POTINS SPORTIFS

Le gros lanceur de couleur Don Newcombe des Dodgers accomplit présentement un magnifique travail pour son équipe. Depuis le début de la saison, Newcombe a remporté 10 victoires contre seulement une défaite et frappe pour la formidable moyenne de 400. Il a été le premier lanceur des Majeurs à remporter 10 victoires cette saison-ci.

Pour la première fois depuis 7 ans, les Yankees de New-York ont perdu un programme double et cela dimanche dernier contre leurs rivaux, les Indiens de Cleveland devant près de 70,000 spectateurs.

Les Yankees qui étaient en pourparlers avec les Sénateurs de Washington pour obtenir le lanceur Mickey McDermott, ont laissé tomber ces pourparlers, lorsque jouant contre les Sénateurs, ils bombardèrent McDermott pour quatre points dans la première manche de cette joute.

Le lanceur Bobo Holloman qui lança une joute sans point ni coup sûr à ses débuts dans les Majeures, non seulement ne lance plus dans les grandes ligues, mais est complètement en dehors du baseball organisé.

Un des meilleurs arbitres dans la Ligue Nationale présentement est Frank Dascoli que les amateurs se rappellent sans doute pour l'avoir vu officier dans la Provinciale il y a quelques années. Dascoli avait eu son "BREAK" pour monter plus haut de la part de l'ancien gérant général Marcel Dufresne qui l'avait recommandé à Frank Shaughnessy de la Ligue Internationale.

Après avoir été opéré l'hiver dernier, Roy Campanella appela Buzzie Bavasi au téléphone pour lui dire: C'est le joueur le plus utile de la Ligue Nationale pour 1955 qui parle. Campanella n'avait jamais dit si vrai puisqu'il est en grande partie responsable des succès des Dodgers ayant officié dans toutes les joutes derrière le marbre depuis le début de la présente saison.

Jackie Robinson et Roy Cam-

panella qui s'étaient plaints que les lanceurs des Yankees lançaient à la tête des joueurs de couleur, ont vu leurs remarques démenties par presque tous les gérants des clubs des Majeures.

Les Indiens de Cleveland possèdent sur leur alignement les trois lanceurs qui ont présentement dans le baseball organisé le plus de victoires à leur crédit. Ce sont: Bob Feller 263, Early Wynn 289 et Bob Lemon 170.

Les deux premiers joueurs des Majeurs a frappé trois coups de circuit au cours d'une même joute cette saison furent: Al Kaline des Tigres de Détroit le 17 avril et Duke Snider des Dodgers de Brooklyn le 1er juin.

Gene Bearden, qui aida les Indiens de Cleveland à remporter les grands honneurs de la classique mondiale du baseball en 1948 effectuée présentement un magnifique retour avec le club de San Francisco. Depuis le début de la saison, Bearden a lancé 8 joutes et il les a toutes gagnées.

A la suite du terrible accident survenu en France au cours de la dernière fin de semaine, le Gouvernement Français a décidé d'interdire les courses en automobile dans ce pays.

Maurice Richard est probablement le joueur des Canadiens qui soit le plus fier de la nomination de Toe Blake au poste de Coach de cette équipe. On sait que Richard et Blake formaient en compagnie du vétéran Elmer Lach la plus puissante ligne d'attaque que les Canadiens de Montréal aient aligné.

Le fameux joueur des Alouettes de Montréal Sam Etcheverry a signé un autre contrat pour évoluer sur l'équipe Montréalaise pour la prochaine saison. Tous les amateurs du football se réjouissent du retour de Sam "The Rifle".

Nous avons appris de source autorisée que Peehead Walker et Sam Etcheverry seront dans nos

parages le 16 juillet prochain lors d'une réunion du club de football des Braves de Trois-Rivières à l'Hôtel Saint-Maurice.

Les receveurs des Ligues Majeures, Yogi Berra des Yankees et Roy Campanella des Dodgers dominent présentement dans le scrutin pour choisir les joueurs qui prendront part à la joute d'étoiles disputée cette année à Milwaukee. Tous deux ont recueilli plus de 3,000 votes chacun.

Le dernier joueur de la Ligue Nationale à remporter la triple couronne (meilleure moyenne au bâton, coups de circuits et le plus de points produits) fut le gros Chuck Klein des Phillies de Philadelphie en 1920. Klein frappa pour une moyenne de 368, fit compter 120 points et cogna 28 coups de circuits.

Le gros Ted Kluszewski a frappé 18 circuits à date, soit un de moins que Roy Campanella, mais dans les 51 premières joutes l'an dernier, il n'en avait cogné que 14 pour terminer la saison avec 49, ce qui le place 14 joutes en avant de l'an dernier. Ce pourrait bien être l'année du gros joueur du Cincinnati qui aimerait bien en cogner 60.

Les Royaux de Montréal sont très fiers du retour du lanceur Tommy La Sorda. La Sorda est reconnu pour un excellent lanceur gaucher et il devrait améliorer de beaucoup le département des lanceurs de Gregg Mulleavy. Les Royaux ont hâte de rencontrer les Leafs de Toronto, car chaque fois que La Sordia a lancé pour l'équipe de Montréal il n'a pas été défait une seule fois.

Horace Stoneham, le Président des Giants a dit qu'il serait intéressé à déménager son club à Saint-Paul dans le Minnesota, ou bien, à Minneapolis. Si les Giants déménagent et que les Dodgers s'en vont eux aussi ailleurs dans quelques années, les Yankees qui resteront seuls accueilleront dans leur parc au delà de 3,000,000 de spectateurs par saison.



**ATTENTION !**

NOUS AVONS LE PLUS BEL ASSORTIMENT DE

**SOULIERS**

POUR LES Futurs mariés

**POUR LES VACANCES**

Pour les JEUNES et les moins JEUNES, nous vous offrons un choix de chaussures qui vous aideront à jouir de vos vacances en vous procurant le véritable confort des pieds.

**J. A. GOSSELIN**

CHAUSSURES DE STYLE

Marchand de chaussures — Orthopédiste technicien gradué  
Service de rayons-X pour vérifier l'ajustement.  
1392, rue Hart Téléphone 6-2912



**Service Complet**

DE 24 HEURES

Entrepreneur en plomberie

Chauffage  
Ventilation  
Couverture



**J. C. PAPILLON**

1383, Laviolette

Téléphone: 4-4647



J. A. Trudel, J. U. Grégoire,  
Tél. 5-1986 Tél. 6-8202

**Trudel & Grégoire**  
Notaires

306, rue Radisson,  
Trois-Rivières

Les plus grands distributeurs de papiers et jouets en Mauricie

RACINE DE CHARENTE, Propriétaire

**ST-PIERRE & FILS**  
Limitée

VENEZ VISITER NOS SALLES D'ÉCHANTILLONS

1685, Royale - Trois-Rivières - Tél.: 4-4691

Livraison à Trois-Rivières et au Cap tous les jours.



**POUR TOUS VOS COMBUSTIBLES**

Appelez 4-6221

- PESEE AUTOMATIQUE
- LIVRAISON RAPIDE
- SERVICE IMPECCABLE
- CHARBONS — HUILES

**CHARBONNERIE**  
**ST-LAURENT LIMITEE**

Des milliers de clients satisfaits.

## Magog fêtera magnifiquement notre fête nationale, les 23, 24 et 25 juin

Magog, ou "belles eaux" comme l'appelaient les Indiens, invite cordialement le public de tous nos Cantons aux trois jours de célébrations qui marqueront les 23, 24 et 25 juin, à Magog, notre grande fête nationale.

Le programme s'ouvrira le jeudi soir, par un concert de fanfare suivi du feu de la St-Jean et de films en couleurs sur nos traditions et coutumes, sur le visage, spirituel comme panoramique, du Québec. Le lendemain, 24 juin messe en plein air, courses à bicyclette, danse du bon vieux temps en bordure du lac Memphremagog et, la nuit venue, défilé sur le lac de bateaux allégoriques sur des thèmes historiques. Samedi 25 dans l'après-midi, grande parade d'enfants poussant leurs minuscules chars allégoriques. Le soir encore, sur le lac, des jeux nautiques clôtureront ces fêtes en beauté. L'invitation du Comité de Magog s'é-

tend à tout le district et les visiteurs seront reçus avec le sourire. L'accommodation hôtelière est bonne à Magog et les restaurants, de belle tenue. On sera sûr d'y passer trois jours plaisants, dans un décor pittoresque rehaussé par les allées et venues de Magogoises dans le costume de leurs arrière-grand-mères, avec sous les yeux, la nappe magnifique du lac Memphremagog et, à l'arrière-plan, les contours bleutés de la montagne Orford transformée depuis quelques années en parc national qui constitue un endroit superbe, qu'il ne faut pas manquer de visiter. Pour les visiteurs qui voudraient taquiner le poisson, le lac Memphremagog et le Massawippi sont renommés pour les captures qu'on y fait de truites grises et arc-en-ciel. Le record pour l'ouverture de la pêche, lac Massawippi, s'est accroché à une truite de vingt-sept livres.

## Des vagues musicales vont déferler dans Asbestos dimanche prochain

La belle et progressive ville d'Asbestos se prépare fébrilement à recevoir la plus imposante délégation de musiciens qu'elle ait vue, dimanche prochain, 19 juin à l'oc-

casion du Jubilé d'Argent de l'Harmonie d'Asbestos.

Pas moins de 1800 musiciens, groupés dans 30 corps de musique et venant des quatre coins de la Province convergeront vers la "Ville de l'Amiante". D'imposants contingents de supporteurs, de mélomanes et d'habitues de ces festivals feront plus que doubler la population locale.

Plusieurs fanfares seront accompagnées du Maire, du Député et d'Echevins de leurs localités. Des invités de marque sont également attendus de plusieurs centres des Etats-Unis, d'Ontario et de la Métropole.

Le Saguenay avec 2 fanfares, la région de Québec et de la Chaudière avec 3 fanfares, celle du Coeur du Québec et de la Mauricie avec 8 sociétés musicales, le Richelieu-Yamaska avec 5 corps musicaux, la région Métropolitaine et des Laurentides avec 3 fanfares, et les Cantons de l'Est et les Bois Francs avec 8 fanfares seront rejointes par une fanfare américaine de Newport, Vt. pour compléter l'imposant total de 30 harmonies.

Le secrétaire-trésorier de l'Association des Fanfares, M. Maurice Coutu de Shawinigan Falls, responsable de l'organisation générale, a reçu de la direction de l'Harmonie d'Asbestos l'appui le plus désintéressé et sous l'impulsion de M. Roger Grimard, organisateur local, rien n'a été négligé pour faire de ce festival, le 25ième de l'Association des Fanfares, un événement musical remarquable.

Les fêtes seront présidées conjointement par S.H. le Maire d'Asbestos, M. Georges Tardif, par M. Adrien Ringuet, de St-Hyacinthe, président de l'Association des Fanfares et Léo Boucher, président de l'Harmonie d'Asbestos, fanfare jubilaire.

### PARADES REVUES

Groupe 1: Fanfares Richelieu: Valleyfield, Granby, St-Hyacinthe, Sorel, Lachine, Saint-Jean.

Groupe 2: Fanfares invitées: Harmonie Ste-Cécile de Sorel, Marieville, St-Tite, La Malbaie,

Louiseville, Lévis, Patro-Laval de Québec, Harmonie Cadette d'Asbestos, St-Jérôme, Newport, Vt., St-Georges de Beauce.

Groupe 3: Fanfares Mauriciennes: Cap-de-la-Madeleine, Grand'Mère, La Tuque, Arvida, U. M. Trois-Rivières, D.L.S. des Trois-Rivières, Shawinigan Falls.

Groupe 4: Fanfares des Cantons de l'Est: Thetford Mines, Victoriaville, Plessisville, Sherbrooke, Drummondville et Harmonie d'Asbestos.

Toutes ces fanfares seront présentées tour à tour à la foule et paraderont sur le terrain au son d'une marche militaire.

### CONCERTS

Des principales régions, quelques fanfares ont été désignées pour interpréter un programme varié de musique légère, semi-classique et moderne.

#### CONCERT RICHELIEU

Valleyfield — "Ouverture" LOS PICADORES, Caneva; Granby — "Valse" "LATENS AT LARGE" Bennett; St-Hyacinthe — Sélection "OKLAHOMA" Rodgers; Sorel — "pot-pourri 1955".

#### CONCERT MAURICIE

Cap-de-la-Madeleine — marche "HALL OF FAME" Olivadoti; Grand'Mère — descriptif "A KHAKI CAMP" Ridgood; La Tuque — ouverture "MEXICAN OUVERTURE" Isaac; Arvida — morceau original "SUNNY SPAIN" King.



### SOUSSIONS POUR DRAGAGE

DES soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur l'enveloppe la mention: "SOUSSION POUR DRAGAGE, RIVIERE BATISCAN, BATISCAN, COMTE DE CHAMPLAIN (P.Q.)", seront reçues, au bureau du secrétaire, jusqu'à 3 heures de l'après-midi (heure avancée de l'Est), le MERCREDI 15 JUIN 1955.

On peut consulter et se procurer les devis et formules de soumission combinés en s'adressant au bureau de l'ingénieur en chef, ministère des Travaux publics, Ottawa (Ontario), ainsi qu'au bureau de l'ingénieur régional, case postale 430, Québec (4), (P.Q.).

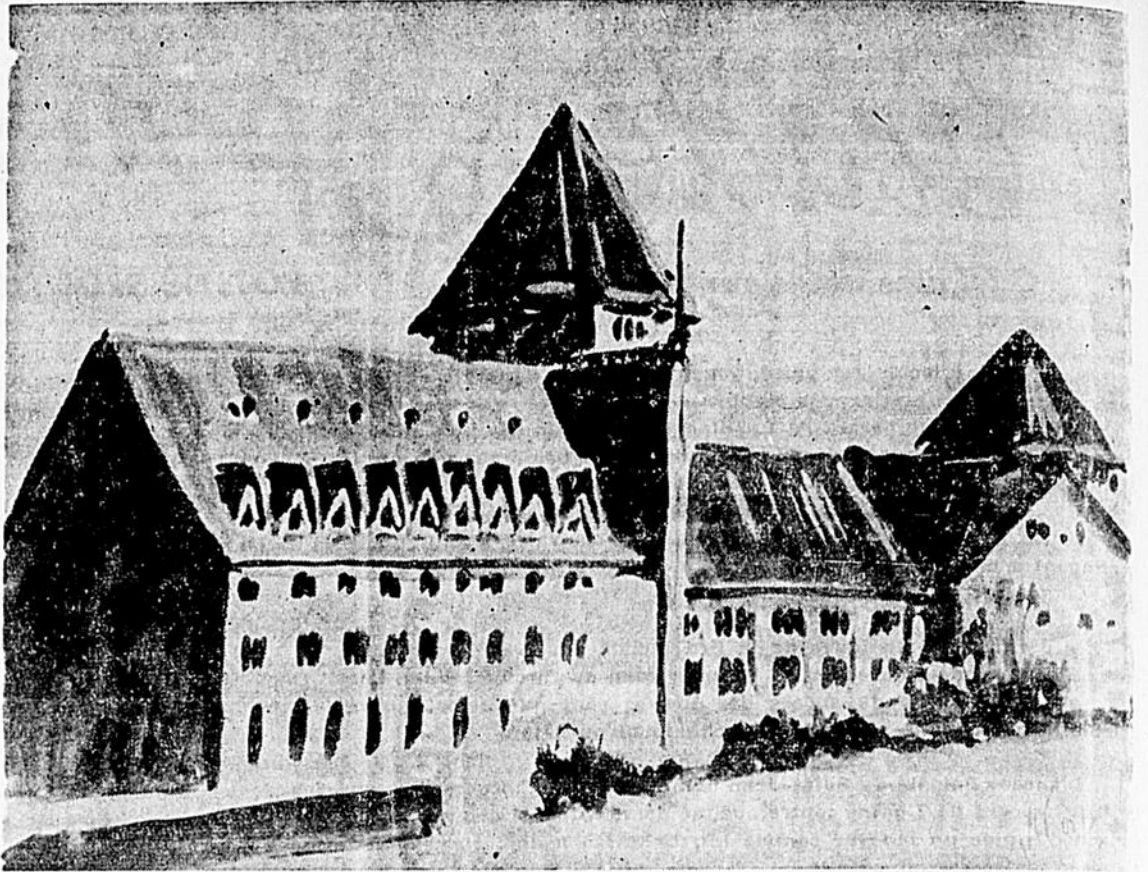
On ne tiendra compte que des soumissions auxquelles est annexé un dépôt de cautionnement sous forme d'un chèque visé ou d'obligations, comme il est spécifié à la formule de soumission, et qui seront préparées sur la formule fournie par le ministère ou sur son équivalent et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Les soumissions doivent comprendre le remorquage de l'outillage, aller et retour.

Les dragues et autre outillage qu'on se propose d'utiliser pour les présents travaux doivent avoir été dûment immatriculés au Canada au plus tard trente et unième jour de décembre 1952 ou avoir été entièrement construits au Canada depuis cette date.

On n'acceptera pas nécessairement ni la plus basse ni aucune des soumissions.

ROBERT FORTIER, Directeur des services administratifs et secrétaire, Ministère des Travaux publics, Ottawa, le 30 mai 1955.



L'Abbaye de St-Benoit du Lac fera le sujet d'un des quinze bateaux allégoriques illuminés qui défilent dans la soirée du 24 courant, sur le lac Memphremagog, à Magog, lors des fêtes de la St-Jean-Baptiste auxquelles tous sont invités.

### CONCERT CANTONS DE L'EST

Thetford Mines — descriptif CIRCUS PARADE, Yoder; Victoriaville — moderne "CARAVANE" F. Briegel; Plessisville — marche "NATIONAL EMBLEM" Bagley.

#### LE CLOU DE LA FETE

Le formidable ensemble des 30 fanfares réunies, une fanfare massive de 1,800 instrumentistes qui jouera les marches suivantes: LE NOUVEAU MOULIN, de la composition d'Alexis Jolicoeur, directeur de l'Harmonie d'Asbestos, jouée pour la 1ère fois en public; LOYAL LEGION de Sousa; QUEEN CITY de Boorn; CHEERIO, Goldman. M.M. A. Jolicoeur, P. E. Cantin, M. DeCelles, dirigeront tour à tour.

#### ALLOCUTIONS

Bienvenue par S. H. le maire

Georges Tardif et M. A. Ringuet, président de l'Association y répondra. Le Premier Ministre Maurice-L. Duplessis sera représenté officiellement par un membre de son Cabinet qui dira quelques mots. Le public sera donc favorisé d'un programme de valeur des ensembles musicaux réputés, des artistes connus et une mise en scène très élaborée qui plaira à l'oeil et procurera une grande satisfaction.

Une augmentation de près de 100 pour cent en 10 ans. Tel est le bilan des accidents mortels sur nos routes. C'est un triste bilan. Il faut l'améliorer. La sécurité routière est l'affaire de tous. Faites-en une habitude. Habituez vos enfants à pratiquer la prudence.

**Pour suggestions de vacances consultez les AGENTS du Pacifique Canadien**

Votre agent du Pacifique Canadien est bien renseigné sur le Canada. Demandez-lui les tarifs et prospectus.

- Jouissez des bienfaits du soleil et des brises rafraichissantes de la mer, dans les Maritimes.
- Si vous aimez la chasse et la pêche, logez dans un des chalets de première classe que possède le Pacifique Canadien.
- Visitez Banff et Lac Louise, dans les Rocheuses. Promenades à pied, équitation en montagne, magnifiques excursions.
- Voyez l'Alaska, les villes fameuses du temps de la "course à l'or", les pittoresques totems indiens—à bord d'un luxueux vapeur Princess.
- Agrémentez votre voyage dans l'Ouest en faisant, à l'aller ou au retour, une belle croisière de 2 jours sur les Grands Lacs.
- Un accueil cordial et un service impeccable vous attendent dans les hôtels du Pacifique Canadien, d'un océan à l'autre.

**Pacifique Canadien**

J. A. TOURVILLE  
942, rue Notre-Dame  
Trois-Rivières



**MELCHERS**  
distillateurs de produits de grande qualité.  
Genièvres, Dry Gins et véritables Rye Whiskies.



L'équilibre parfait... compte aussi dans la préparation de la bière. A la riche saveur du malt, il faut savoir ajouter juste le bouquet qu'il faut—la quantité exacte de houblon. Dans l'Export Molson, le mélange est parfait... et c'est pourquoi la grande majorité des amateurs de bière disent "une 'Mol' pour moi."

**BIÈRE EXPORT**  
*Molson's*

**Me Jacques Patenaude à la présidence des hôteliers**



A l'occasion de son congrès annuel qui vient de se terminer au Grand Hôtel de St-Hyacinthe, l'Association des Hôteliers a élu à la présidence Me Jacques Patenaude, propriétaire de l'hôtel Lafayette de Montréal.

Les autres officiers supérieurs élus sont: MM. Jean-Louis Dufresne, de Val David, et Nelson Verge, de Montréal, vice-présidence; Pierre-A. Bureau, de Louiseville, trésorier; Philippe Plamondon, du Lac Beauport, secrétaire;

H.-P. Garceau, officier de relations extérieures; Me Gérard Delage, conseiller juridique et administrateur.

L'Association des Hôteliers a adopté, au cours de sa réunion plénière qui était sous la présidence conjointe de MM. Aurèle et Gilles Gaudette, d'importantes résolutions dans le but d'obtenir l'institution d'un crédit hôtelier provincial,

**LA POLITIQUE**

DE SEMAINE EN SEMAINE

Le progrès du Québec se poursuit graduellement dans l'intérêt général du Québec et de sa population. Le premier ministre de la province, l'hon. Maurice Duplessis, vient d'annoncer qu'une compagnie, la Eastern Smelting & Refining, dépensera environ \$20 millions pour rendre en état de production son usine d'affinage du cuivre et du nickel à Chicoutimi. M. Andrew Robertson, industriel très en vue dans le domaine minier du Québec et de l'Ontario, a rendu visite au premier ministre de la province pour lui faire part des travaux entrepris pour doter la région de Chicoutimi de l'une de ses plus grosses industries. Ce gros projet, déclare M. Duplessis, ne comporte pas seulement l'établissement d'une raffinerie locale de métaux. Il ouvre en même temps des perspectives favorisant la réalisation d'un autre projet qui intéresse beaucoup le gouvernement, la création éventuelle d'une fabrique d'engrais chimique dans la province.

\* \* \*

La compagnie intéressée a acquis les bâtiments de l'ancienne Quebec Pulp & Paper. Elle a fait effectuer un inventaire des lieux, obtenu tous les renseignements indispensables et fait dresser les plans appropriés en vue du harnachement des forces hydrauliques de la rivière Chicoutimi, où il y a une puissance hydro-électrique de 29,500 chevaux-vapeur. Les dernières conventions financières susceptibles d'assurer la réalisation de cette grosse entreprise sont conclues. L'établissement de la nouvelle industrie accroîtra considérablement l'activité économique de la région, facilitera l'affinage du minerai de Chibougamau et profitera sensiblement à toute la province.

\* \* \*

Le candidat officiel de l'Union nationale dans Montréal-Laurier, en vue de l'élection complémentaire du 6 juillet dans ce comté et dans St-Hyacinthe et Westmount St-Georges, est M. Arsène Gagné, imprimeur et libraire. Cet homme d'affaires bien connu s'est dévoué sans compter au point de vue social et bonnes oeuvres. Partisan sincère de l'Union nationale, il est, depuis de nombreuses années, l'un des principaux officiers de la Jeunesse de l'Union nationale de

Montréal. Sa candidature rallie le ferme appui de tous les principaux éléments de son comté qui sont déterminés à lui assurer une brillante victoire dans Montréal-Laurier. Dans Westmount, le candidat du gouvernement Duplessis est le Dr James J. Griffith, chirurgien renommé, attaché à un hôpital de haute réputation. Il offre ses services pour compléter la représentation de la minorité à Québec. Enfin, le porte-étendard de l'Union nationale dans St-Hyacinthe est Me Jacques Bousquet, président de la Commission scolaire et échevin de sa ville.

\* \* \*

On sait que le gouvernement de l'Union nationale a été le premier à faire voter à Québec des lois de pensions aux vieillards, aux mères nécessiteuses et aux aveugles. Il a été également le premier à adopter une loi de pensions aux invalides et les premiers versements, en vertu de cette nouvelle loi d'assistance, ont déjà été versés. Cela comporte le paiement initial à 500 personnes invalides et ces allocations représentent un montant total de près de \$70,000. C'est naturellement l'hon. Paul Sauvé, ministre du Bien-être social et de la Jeunesse, qui a approuvé ces premiers versements. A date, 44,000 formules d'application ont été transmises aux personnes qui en ont fait la demande et la Commission a reçu le retour d'environ 16,000 de ces requêtes. Tous ceux qui ont ainsi produit leur demande

d'allocation d'invalide seront informés de la décision rendue à leur sujet d'ici septembre prochain. La loi votée à la dernière session prévoit le paiement de \$40 par

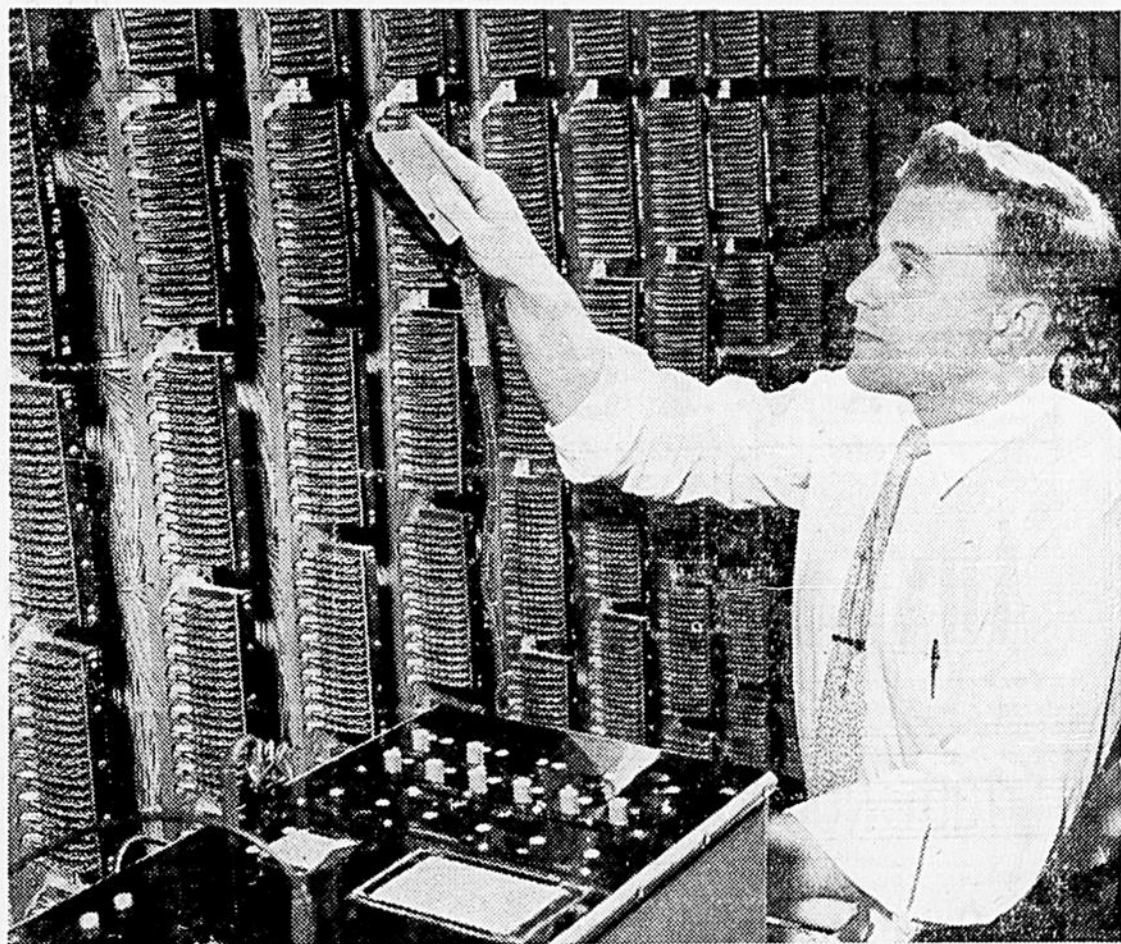
mois à chaque invalide bénéficiaire de cette aide. Y ont droit tous ceux qui souffrent d'invalidité totale et permanente selon les exigences de la loi fédérale.

**RIEN à faire**



Les jalons d'arpentage ont une fâcheuse tendance à disparaître — ce qui oblige parfois à recommencer entièrement un relevé de terrain. Mais il existe maintenant un nouveau modèle de jalon, entièrement en aluminium, qui résiste aux années, aux intempéries et aux méfaits des animaux. Ce jalon ne rouille pas, ne pourrit pas, ne faiblit jamais. Il est muni de barbes qui s'ouvrent à angle droit dans le sol et le rendent inarrachable (même par l'ours le plus musclé!). C'est une invention canadienne, réalisée en aluminium canadien par une compagnie canadienne, pour répondre à un besoin typiquement canadien.

ALUMINUM COMPANY OF CANADA, LTD. (ALCAN)



**La brosse électronique prolonge la durée de fils coûteux**

Dans les grandes choses comme dans les petites, nous sommes constamment à la recherche de moyens qui non seulement permettent de garder en bon état votre service téléphonique, mais aussi de maintenir son prix au minimum...

On voit ici un technicien de la compagnie Bell vérifiant les lignes téléphoniques de votre secteur. Rapidement et soigneusement, il "brosse" les circuits au moyen d'un appareil électronique spécial qui signale infailliblement les fils usés par les intempéries. Ces fils affaiblis risquent de causer des bruits parasites dans votre téléphone ou de se briser au cours d'un orage.

Ces vérifications périodiques permettent de changer à temps ces fils défectueux qui peuvent être les fils mêmes qui relient votre téléphone au câble le plus proche.

Grâce à ce dispositif, nous pouvons utiliser des fils coûteux jusqu'à la dernière limite de leur durée utile, sans perte de matériel ni de temps. Et c'est ainsi que nous pouvons maintenir au minimum le coût de votre téléphone.



LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

**Nos Clients**

ont **TOUJOURS RAISON!**



UNE bière incomparable! : UNE lager sans rivale!

## Excursion à la Baie d'Hudson

Deux excursions spéciales auront lieu cette année en direction du port de Churchill sur la baie d'Hudson. Pour la 19ème année consécutive, le Canadien National organise cette excursion d'un genre

tout à fait particulier et l'on s'attend à ce qu'il y ait environ 450 participants.

Depuis 1932, des Canadiens et des Américains épris d'aventures profitent de cette occasion pour se rendre séjourner non loin de la région arctique. Ils ne sont pas tenus de s'occuper de la question du logement ou de celle de l'alimentation

précisément parce que tout est prévu à bord du train spécial de quinze voitures qui parcourra une distance de 2,300 milles de Winnipeg et retour. Il y aura des arrêts en cours de route notamment à Dauphin, Flin Flon, Cranberry Portage et Le Pas.

Enseignez à votre enfant à obéir aux signaux lumineux. Expliquez-lui, dès qu'il est assez vieux pour comprendre, ce que signifient les feux de la circulation. Un excellent moyen de lui enseigner la prudence est de le laisser vous mener de l'autre côté de la rue.

Canada,  
Province de Québec,  
District des Trois-Rivières.  
No 31887.

### Cour de Magistrat

Pierre Dumoulin,  
Demandeur

Vs.  
Marcel Dontigny,  
Défendeur

### Avis public

Par encan et par suite de saisie, je procéderai le 27e jour de juin 1955, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur en cette cause en la cité des Trois-Rivières, no 1033, Amherst, à la vente des meubles et effets mobiliers, par moi saisis en cette cause consistant en une automobile Dodge et un radio G.E., lesquels seront vendus suivant la loi, pour argent comptant.

Roger Provencher,  
H. C. S.  
District des Trois-Rivières.



### ÉCOLE TECHNIQUE DES TROIS-RIVIERES

464, rue St-François-Xavier

Tél. 3935

#### Préparation aux carrières supérieures de l'industrie

Cours technique: 4 ans  
Cours de métiers: 2 ans

Mécanique d'ajustage — Menuiserie — Modèlerie — Charpenterie — Fonderie — Electricité — Electronique (y compris radio et télévision) — Réfrigération — Soudure — Mécanique d'automobile — Briquetage — Horlogerie — Photographie — Débosselage et peinture — Diesel — Métiers du bâtiment — Forge — Arts industriels.

Inscriptions: 13 au 25 juin

Examens d'admission: 27 et 28 juin

Prospectus et renseignements sur demandé.

#### Ministère du Bien-être Social et de la Jeunesse

HON. PAUL SAUVE, C.R.,  
ministre.

GUSTAVE POISSON, C.R.,  
sous-ministre.

## RÉGIE PROVINCIALE DES LOYERS



# AVIS

## Aux nouveaux locataires

(Dans toute cité ou ville de la province de Québec)

### TOUT NOUVEAU LOCATAIRE D'UN LOGEMENT

Qui croit payer un loyer supérieur au loyer payé par le locataire qui l'a précédé dans son logement —

Peut demander une révision de son loyer à la Régie Provinciale des Loyers

#### CETTE DEMANDE DOIT ÊTRE FAITE :

- Dans les 60 jours de la prise de possession du logement, si le propriétaire n'a pas obtenu de la Régie la permission d'augmenter son loyer.
- Dans les 30 jours de la prise de possession du logement, si le propriétaire a obtenu une telle permission de la Régie en l'absence du locataire.

POUR TOUTS RENSEIGNEMENTS ADDITIONNELS, S'ADRESSER  
AU BUREAU DE L'ADMINISTRATION DES LOYERS

1581, RUE ROYALE — TROIS-RIVIERES

(Cet avis ne concerne pas les maisons construites après le 1er mai 1951)

## Dès samedi, au Cinéma de Paris

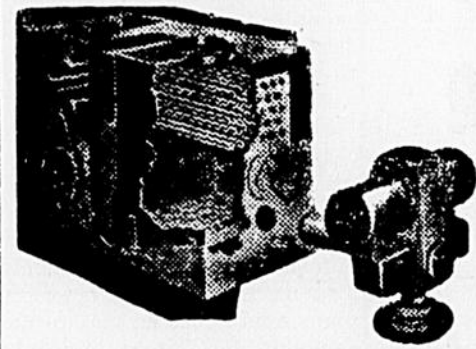


Maria Fiore, la jeune vedette du film "Deux Sous d'Espoir" qui prendra l'affiche dès samedi, au Cinéma de Paris. En programme double: "Le Costaud des Batignolles", avec Raymond Bussières et Annette Poivre.

Mercredi-jeudi-vendredi, 22-23-24 juin, la grande vedette de la chanson RINA KETTY sera en personne au Cinéma de Paris, avec les artistes du Théâtre Radio-Cité.

### — LA FOURNAISE IDEALE —

## CONROY TURB-O-TUBE



dessinée spécifiquement en vue d'une économie de combustible et d'une chaleur constante.

Installée par une équipe de spécialistes entraînés par la Compagnie, elle ne peut que vous donner la plus entière satisfaction.

★

Demandez des estimés en vous adressant à :

Tél. 4-4615

## Albert-H. Lacharité, Inc.

CHARBON ET HUILE

770, rue Hertel

Trois-Rivières

Téléphone Résidence: 4-7488  
Bureau: 6-6944

Résidence: 1393, Royale

### DENONCOURT & DENONCOURT

Ernest L. Denoncourt, B.A.A. Architecte  
Maurice L. Denoncourt, A.D.B.A. Architecte

1425, rue Notre-Dame

Trois-Rivières

## P. A. GOUIN Ltée

Le plus grand distributeur  
de la région

- Acier
- Matériaux de construction
- Ferronnerie
- Outillage
- Machinerie
- Quincaillerie
- Plomberie
- Chauffage
- Electricité
- Peinture
- Articles de sport
- Articles de ménage et de cuisine

## P. A. GOUIN Ltée

MAISON ETABLIE EN 1881

71, rue des Forges

Trois-Rivières

Tél. 6-2591